

690273-2026 - Mise en concurrence

Allemagne – Équipement de station d'épuration – Neubau einer 4. Reinigungsstufe u. Kanalbetriebshof - Klärtechnische Ausrüstung

OJ S 194/2026 07/10/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Abwasserzweckverband Unteres Sulmtal

Adresse électronique: mail@azv-unteres-sulmtal.de

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public, contrôlé par une autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

1.1. Acheteur

Nom officiel: Stadt Neckarsulm, Zentrale Vergabestelle

Adresse électronique: vergabe@neckarsulm.de

Forme juridique de l'acheteur: Autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Neubau einer 4. Reinigungsstufe u. Kanalbetriebshof - Klärtechnische Ausrüstung

Description: Neubau einer 4. Reinigungsstufe u. Kanalbetriebshof - Klärtechnische Ausrüstung

Identifiant de la procédure: 9d22fd61-5ed2-48d8-bdae-4c33a42f6ec2

Identifiant interne: AZV-2026-0001.03E

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45252130 Équipement de station d'épuration

Nomenclature complémentaire (cpv): 45252100 Travaux de construction de stations d'épuration

2.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: NSU-Einfahrbahn 124

Ville: Neckarsulm

Code postal: 74172

Subdivision pays (NUTS): Heilbronn, Landkreis (DE118)

Pays: Allemagne

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: Der Auftraggeber behält sich die Aufhebung der Ausschreibung für den Fall vor, dass alle wertbaren Angebote um mindestens 30% über der vorab ermittelten Kostenschätzung liegen.

Base juridique:

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis, Document de marché

Situation analogue à la faillite prévue dans la législation nationale:

Corruption:

Participation à une organisation criminelle:

Accords avec d'autres opérateurs économiques en vue de fausser la concurrence:

Manquement aux obligations dans le domaine du droit environnemental:

Blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme:

Fraude:

Travail des enfants et autres formes de traite des êtres humains:

Insolvabilité:

Manquement aux obligations dans le domaine du droit du travail:

Biens administrés par un liquidateur:

Faussees déclarations, dissimulation d'informations, incapacité de présenter les documents requis ou obtention d'informations confidentielles sur cette procédure:

Conflit d'intérêt créé par sa participation à la procédure de passation de marché:

Association directe ou indirecte à la préparation de cette procédure de passation de marché:

Faute professionnelle grave:

Résiliation, dommages et intérêts ou autres sanctions comparables:

Manquement aux obligations dans le domaine du droit social:

Manquement à l'obligation relative au paiement de cotisations de sécurité sociale:

État de cessation d'activités:

Manquement à l'obligation relative au paiement d'impôts et taxes:

Infractions terroristes ou infractions liées aux activités terroristes:

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0000

Titre: Neubau einer 4. Reinigungsstufe u. Kanalbetriebshof - Klärtechnische Ausrüstung

Description: Neubau einer 4. Reinigungsstufe u. Kanalbetriebshof Klärtechnische Ausrüstung

Die Kläranlage Neckarsulm hat eine Ausbaugröße von 200.000 EW und behandelt kommunales und industrielles Abwasser. Das mechanisch und biologisch gereinigte Abwasser wird in die Sulm geleitet. Aufgrund immer strengerer Grenzwerten für die Einleitung des behandelten Abwassers wird die Kläranlage Neckarsulm um eine Reinigungsstufe zur Spurenstoffentfernung (4. Reinigungsstufe) erweitert. Mit der neuen Reinigungsstufe können ausgewählte Spurenstoffe zu 80% entfernt werden und die Gesamtposphorkonzentration im Jahresmittel von 0,2 mg/l eingehalten werden. Durch die Erweiterung der Kläranlage um eine 4. Reinigungsstufe soll die Gewässerqualität der Sulm in Bezug auf Phosphor- und den Eintrag von Spurenstoffen deutlich verbessert werden. Als Verfahren wird das Ulmer Verfahren im SBR-Reaktor zum ersten Mal umgesetzt. Hierbei wird der Ablauf der Nachklärung in vier SBR-Reaktoren mit Pulveraktivkohle, Fäll- und Flockungshilfsmitteln versetzt und gerührt. Die Spurenstoffe werden durch Adsorption an Aktivkohle entfernt. Nach der Reaktionszeit wird das gereinigte Abwasser mittels Sedimentation abgesetzt und über einen Dekanter abgezogen. Um den Partikelrückhalt zu gewährleisten, wird dem Verfahren ein Filterstufe mit 4 Tuchfiltern nachgeschaltet. Die Wahl des Verfahrens ergab sich aus der Machbarkeitsstudie und einem anschließenden Forschungsprojekt, in dem die Betriebsweise des Verfahrens untersucht wurde. Im Rahmen der Baumaßnahme der 4. Reinigungsstufe

werden folgende Bauwerke neu gebaut oder umgebaut: · Erweiterung des Ablaufbauwerks um ein Schachtbauwerk mit Überfallschwelle · Anpassung der Ablaufleitung NKB · Zu- und Ablaufgerinne zur 4. Reinigungsstufe · Pumpenvorlage und Gebäude für Pumpen und Warte · SBR-Reaktoren mit einem Pumpwerk für Überschussschleim und Betriebsmittel · Pulveraktivkohlesilo · Tuchfiltration · Erdverlegte Rohrleitungen und Kabeltiefbau · Erweiterung bestehende Fällmittelstation und · WHG-Fläche · Neue Trafostation · Außenanlagen inklusive neuer Toranlage für die · Zufahrt Während der Baumaßnahme der 4. Reinigungsstufe muss die Funktionsfähigkeit der Kläranlage ständig aufrechterhalten werden. Dies ist vor allem beim Umschluss der Nachklärbeckenleitung an das erweiterte Ablaufbauwerk zu berücksichtigen. Eine enge Abstimmung mit der Bauleitung und dem Kläranlagenpersonal zur Minimierung der Außerbetriebnahmezeiten bestimmter Anlagenteile, insbesondere in der ersten Bauphase, ist hier zwingend erforderlich. Im gleichen Zuge plant der Abwasserzweckverband Unteres Sulmtal den Neubau eines Kanalbetriebshofs. Mit dieser Maßnahme wird ein zentraler Standort für alle Mitarbeitenden geschaffen sowie für sämtliche Gerätschaften, die für den Unterhalt des Kanalnetzes notwendig sind. Dadurch ergibt sich eine klare räumliche Trennung zwischen Kanalbetrieb und Kläranlagenbetrieb. Des Weiteren ergeben sich Raumkapazitäten für neue Mitarbeitende. Im Rahmen der Baumaßnahme des Kanalbetriebshof werden folgende Maßnahmen umgesetzt: · neues Gebäude Kanalbetriebshof · Abtropfplatz · Außenanlagen inklusive Parkplätzen Hinweis: Das Los Klärtechnische Einrichtungen bezieht sich lediglich auf die 4. Reinigungsstufe. Die Baumaßnahme Kanalbetriebshof gehört nicht zum Liefer- und Leistungsumfang. Identifiant interne: LOT-0000

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45252130 Équipement de station d'épuration

Nomenclature complémentaire (cpv): 45252100 Travaux de construction de stations d'épuration

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: NSU-Einfahrbahn 124

Ville: Neckarsulm

Code postal: 74172

Subdivision pays (NUTS): Heilbronn, Landkreis (DE118)

Pays: Allemagne

5.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: NSU-Einfahrbahn 124

Ville: Neckarsulm

Code postal: 74172

Subdivision pays (NUTS): Heilbronn, Landkreis (DE118)

Pays: Allemagne

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 11/01/2027

Date de fin de durée: 15/12/2028

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Pas encore connues

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE
Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui
Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui
Informations complémentaires: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#Der Rahmenterminplan ist zu beachten.

5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Pas de passation de marché stratégique

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Preis

Description: Preis

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 100

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: allemand

Adresse des documents de marché: <https://www.vergabe24.de/vergabeunterlagen/54321-Tender-1a10b96c4fa-110d4a61cab4b7da>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Autorisée

Adresse de soumission: <https://www.vergabe24.de>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: allemand

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Autorisée

Date limite de réception des offres: 09/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Durée de validité des offres: 57 Jours

Informations qui peuvent être complétées après la date limite de réception des offres:

À la discrétion de l'acheteur, certains documents manquants relatifs au soumissionnaire peuvent être transmis ultérieurement.

Informations complémentaires: Nachgeforderte Unterlagen sind innerhalb von 6

Kalendertagen ab dem Tag der Nachforderung nachzureichen. Fehlende Preisangaben werden nicht nachgefordert.

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 09/11/2026 14:29:00 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Lieu: Stadtverwaltung Neckarsulm Marktstraße 18 74172 Neckarsulm Gebäude B, 4. OG

Raum B 4.1 (nicht barrierefrei - für Barrierefreiheit bitte telef. anmelden)

Informations complémentaires: Der Raum für die Angebotsöffnung ist nicht barrierefrei. Für Barrierefreiheit bitte im Vorfeld anmelden.

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non
Facturation électronique: Non autorisée
La commande en ligne sera utilisée: non
Le paiement électronique sera utilisé: non

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de médiation: Vergabekammer Baden-Württemberg

Organisation chargée des procédures de recours: Vergabekammer Baden-Württemberg

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Innerhalb von 15

Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Abwasserzweckverband Unteres Sulmtal

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Stadtverwaltung Neckarsulm

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Stadtverwaltung Neckarsulm

8. Organisations

8.1. ORG-7001

Nom officiel: Abwasserzweckverband Unteres Sulmtal

Numéro d'enregistrement: DE225513489

Adresse postale: Marktstraße 18

Ville: Neckarsulm

Code postal: 74172

Subdivision pays (NUTS): Heilbronn, Landkreis (DE118)

Pays: Allemagne

Point de contact: Amt für Stadtentwicklung und Baurecht, Abt. Zentrale Vergabe

Adresse électronique: mail@azv-unteres-sulmtal.de

Téléphone: +497132 951040

Télécopieur: +497132 9510499

Adresse internet: <https://www.azv-unteres-sulmtal.de/startseite>

Profil de l'acheteur: <https://www.vergabe24.de>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Chef de groupe

Centrale d'achat qui acquiert des fournitures et/ou des services destinés à d'autres acheteurs

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

8.1. ORG-7002

Nom officiel: Stadtverwaltung Neckarsulm

Numéro d'enregistrement: 00003731

Adresse postale: Marktstraße 18
Ville: Neckarsulm
Code postal: 74172
Subdivision pays (NUTS): Heilbronn, Landkreis (DE118)
Pays: Allemagne
Point de contact: Amt für Stadtentwicklung und Baurecht, Abt. Zentrale Vergabe
Adresse électronique: vergabe@neckarsulm.de
Téléphone: +49 713235-2111
Adresse internet: <https://www.neckarsulm.de>

Rôles de cette organisation:

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

8.1. ORG-7004

Nom officiel: Vergabekammer Baden-Württemberg
Numéro d'enregistrement: 08-A9866-40
Adresse postale: Kapellenstraße 17
Ville: Karlsruhe
Code postal: 76131
Subdivision pays (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)
Pays: Allemagne
Adresse électronique: vergabekammer@rpk.bwl.de
Téléphone: 0721 926-8730
Télécopieur: 0721 926-3985
Adresse internet: <https://rpk.baden-wuerttemberg.de>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

8.1. ORG-7005

Nom officiel: Stadtverwaltung Neckarsulm
Numéro d'enregistrement: 00 00 37 31
Adresse postale: Marktstraße 18
Ville: Neckarsulm
Code postal: 74172
Subdivision pays (NUTS): Heilbronn, Landkreis (DE118)
Pays: Allemagne
Adresse électronique: vergabe@neckarsulm.de
Téléphone: +49 713235-2111
Adresse internet: <https://www.neckarsulm.de>

Rôles de cette organisation:

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-7006

Nom officiel: Vergabekammer Baden-Württemberg
Numéro d'enregistrement: 0 8 - A 9 8 6 6 - 4 0
Adresse postale: Kapellenstraße 17
Ville: Karlsruhe
Code postal: 76131
Subdivision pays (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)
Pays: Allemagne
Adresse électronique: vergabekammer@rpk.bwl.de
Téléphone: +49 7219268730

Télécopieur: +49 7219263985

Adresse internet: <https://www.rpk.baden-wuerttemberg.de>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de médiation

8.1. ORG-8001

Nom officiel: Stadt Neckarsulm, Zentrale Vergabestelle

Numéro d'enregistrement: 00003731

Ville: Neckarsulm

Code postal: 74172

Subdivision pays (NUTS): Heilbronn, Landkreis (DE118)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: vergabe@neckarsulm.de

Téléphone: 07132 352111

Rôles de cette organisation:

Acheteur

8.1. ORG-8002

Nom officiel: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numéro d'enregistrement: 0204:994-DOEVD-83

Ville: Bonn

Code postal: 53119

Subdivision pays (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Téléphone: +49228996100

Rôles de cette organisation:

TED eSender

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 63d5fe04-d1c5-430b-8876-9bea50049837 - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 05/10/2026 16:12:09 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: allemand

Numéro de publication de l'avis: 690273-2026

Numéro de publication au JO S: 194/2026

Date de publication: 07/10/2026